

# enterprise europe



**CONFCOMMERCIO**  
IMPRESE PER L'ITALIA



*L'Europa alla portata della vostra impresa.*

## **NEWSLETTER 12/2013**

L'**Enterprise Europe Network**, nata nel 2008 (presentazione ufficiale del 7 febbraio 2008) con il sostegno della Direzione Generale Imprese & Industria della Commissione Europea nell'ambito del programma quadro per l'innovazione e la competitività 2007-2013 (CIP), sostiene le imprese europee nel loro processo di internazionalizzazione ed innovazione. L'Enterprise Europe Network riunisce le precedenti reti europee Euro Info Centre (EIC) e Innovation Relay Centre (IRC) ed è composta da circa 500 organizzazioni in più di 40 Paesi, che si sono uniti per offrire uno sportello unico di assistenza alle PMI, al fine di sviluppare tutto il loro potenziale e la capacità innovativa.

Per l'Italia sono cinque i consorzi che, aggregando 66 organizzazioni, coprono l'intero territorio nazionale: "Alps", "B.R.I.D.G.€conomies", "Cinema", "FriendEurope" e "Simpler". Confcommercio è presente nei consorzi "B.R.I.D.G.€conomies" e "Cinema" ([impresaeuropa@confcommercio.it](mailto:impresaeuropa@confcommercio.it)).

I diversi consorzi offrono agli imprenditori del territorio numerosi servizi di informazione, feedback con la Commissione, assistenza specialistica, trasferimento tecnologico, sostegno alla internazionalizzazione, supporto tecnico nella progettazione (<http://www.enterprise-europe-network.ec.europa.eu/>).

### **ESTRATTO SELEZIONI COMUNITARIE PER IL PERIODO: 18/23.3.2013**

- [ATTIVITA' NORMATIVA](#)
- [BANDI DI GARA](#)
- [COMUNICATI STAMPA](#)
- [SENTENZE DELLA CORTE DI GIUSTIZIA](#)
- [ABSTRACT TOP NEWS](#)
- [FORUM, SEMINARI, EVENTI](#)

E' possibile ottenere copia dei documenti, citandone il riferimento, richiedendoli via E-mail all'indirizzo: [s.pietropoli@confcommercio.it](mailto:s.pietropoli@confcommercio.it)

## ATTIVITA' NORMATIVA

### REGOLAMENTI

- Regolamento (UE) n. 245/2013 della Commissione, del 19 marzo 2013, che modifica il regolamento (CE) n. 272/2009 in merito al **controllo (screening) di liquidi, aerosol e gel negli aeroporti dell'UE**
- Regolamento di esecuzione (UE) n. 246/2013 della Commissione, del 19 marzo 2013, che modifica il regolamento (UE) n. 185/2010 in merito al **controllo (screening) di**

### **liquidi, aerosol e gel negli aeroporti dell'UE**

- Regolamento delegato (UE) n. 231/2013 della Commissione, del 19 dicembre 2012, che integra la direttiva 2011/61/UE del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda **deroghe, condizioni generali di esercizio, depositari, leva finanziaria, trasparenza e sorveglianza** (gestori di fondi di investimento alternativi)

### DIRETTIVE

- Direttiva 2013/10/UE della Commissione, del 19 marzo 2013, che modifica la direttiva 75/324/CEE del Consiglio per il ravvicinamento delle legislazioni degli Stati membri relative agli aerosol al fine di adattare le sue disposizioni

concernenti l'etichettatura al regolamento (CE) n. 1272/2008 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo alla **classificazione, all'etichettatura e all'imballaggio delle sostanze e delle miscele**

### DECISIONI

- 2013/135 - Decisione della Commissione, del 15 marzo 2013, che modifica le decisioni 2007/506/CE e 2007/742/CE al fine di prorogare la validità dei **criteri ecologici per l'assegnazione a taluni prodotti del marchio comunitario di qualità ecologica dell'Unione europea**
- 2013/131 - Decisione della Commissione, del 4 marzo 2013, che

istituisce le linee guida per l'utente che illustrano le misure necessarie per aderire a EMAS, a norma del regolamento (CE) n. 1221/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio sull'**adesione volontaria delle organizzazioni a un sistema comunitario di ecogestione e audit (EMAS)**

### COMUNICAZIONI

- Risoluzione del Consiglio relativa al piano d'azione doganale dell'UE in materia di **lotta contro le violazioni dei diritti di proprietà intellettuale per il periodo 2013-2017**
- COMUNICAZIONE DELLA COMMISSIONE AL PARLAMENTO EUROPEO, AL CONSIGLIO E AL COMITATO ECONOMICO E SOCIALE EUROPEO relativa all'applicazione della **direttiva sulle pratiche commerciali sleali** - Raggiungere un livello elevato di tutela dei

- consumatori - Rafforzare la fiducia nel mercato interno
- RELAZIONE DELLA COMMISSIONE AL PARLAMENTO EUROPEO, AL CONSIGLIO E AL COMITATO ECONOMICO E SOCIALE EUROPEO - Prima relazione sull'applicazione della direttiva 2005/29/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, dell'11 maggio 2005, relativa alle **pratiche commerciali sleali tra imprese e consumatori nel mercato interno** e che modifica la direttiva 84/450/CEE del Consiglio e

le direttive 97/7/CE, 98/27/CE e 2002/65/CE del Parlamento europeo e del Consiglio e il regolamento (CE) n. 2006/2004 del Parlamento europeo e del Consiglio ("direttiva sulle pratiche commerciali sleali")

- COMUNICAZIONE DELLA COMMISSIONE AL PARLAMENTO EUROPEO, AL CONSIGLIO, AL COMITATO ECONOMICO E SOCIALE EUROPEO E AL COMITATO DELLE REGIONI - **Iniziativa a favore dell'occupazione giovanile**

## **BANDI DI GARA**

### **SERVIZI**

1. Francoforte sul Meno: BCE - Prestazione di servizi di gestione assicurativa per la BCE - **Scadenza: 29.4.2013**
2. Bruxelles: Gestione dei servizi TI per l'ambiente desktop TI integrato e consolidato della Commissione europea (ITIC-SM) - **Scadenza: 7.5.2013**
3. Bruxelles: Impatto della crisi economica sulla coesione sociale, economica e territoriale dell'Unione europea - **Scadenza: 7.5.2013**
4. Lussemburgo: BEI - Contratti quadro per servizi di consulenza nei settori dello sviluppo regionale e dell'ambiente - **Scadenza: 7.5.2013**
5. Lussemburgo: Bando di gara EAHC/2013/CP/01 per la fornitura dello "Studio sui poteri delle autorità incaricate dell'applicazione della legge e delle norme procedurali nazionali nell'attuazione del regolamento 2006/2004/CE sulla cooperazione per la tutela dei consumatori" - **Scadenza: 21.5.2013**
6. Bruxelles: Specifiche, sviluppo, manutenzione e supporto di sistemi informatici doganali (CUST-DEV3) - **Scadenza: 3.6.2013**

### **FORNITURE**

1. Torino: Fornitura di materiale di cancelleria per ufficio e carta bianca per fotocopiatrici e stampanti - **Scadenza: 29.4.2013**
2. Francoforte sul Meno: Affitto di sale per riunioni e conferenze - **Scadenza: 8.5.2013**
3. Ispra: Fornitura e manutenzione di un sistema di produzione in 3D - **Scadenza: 13.5.2013**
4. Bruxelles: Fornitura di prodotti farmaceutici e parafarmaceutici per i servizi medici della Commissione europea, del Comitato economico e sociale europeo, del Comitato delle regioni e per gli asili nido e i doposcuola della Commissione europea a Bruxelles - **Scadenza: 23.5.2013**

## **COMUNICATI STAMPA**

- **IP/13/227** - Bruxelles, 14 marzo 2013 - Stop al marketing fraudolento: intervento della Commissione europea per un maggior rispetto delle norme contro le pratiche commerciali sleali
- **IP/13/240** - Bruxelles, 19 marzo 2013 - Consultazione della Commissione su come migliorare i mezzi di ricorso dei consumatori nelle controversie transfrontaliere
- **IP/13/247** - Bruxelles, 20 marzo 2013 - Tasse ridotte per le PMI nell'applicazione della legislazione chimica dell'UE
- **IP/13/248** - Bruxelles, 20 marzo 2013 - La Commissione delinea le prossime tappe verso un'Unione economica e monetaria autentica e approfondita
- **MEMO/13/263** - Bruxelles, 21 marzo 2013 - Piccole imprese: la

campagna della Commissione a sostegno del recupero dei crediti a livello transfrontaliero (testo disponibile in inglese)

- **IP/13/250** - Bruxelles, 21 marzo 2013 - Ambiente: causa della Commissione contro l'Italia per trattamento inadeguato dei rifiuti collocati in discarica in Lazio
- **IP/13/262** - Bruxelles, 21 marzo 2013 - L'Unione europea rende merito ai suoi imprenditori e invita a seguire i passi dei creatori di Skype, Spotify e Angry Birds — prima fase della campagna "StartUp Europe"

- **IP/13/267** - Bruxelles, 22 marzo 2013 - Agenda digitale — La Commissione avvia consultazioni sull'indipendenza dei garanti nelle comunicazioni e sulla libertà e il pluralismo dei media
- **IP/13/269** - Bruxelles, 22 marzo 2013 - Occupazione: 24,3 milioni di euro dal Fondo europeo di adeguamento alla globalizzazione per aiutare i lavoratori licenziati in Austria, Danimarca, Finlandia, Italia, Romania, Spagna e Svezia

### **SENTENZE DELLA CORTE DI GIUSTIZIA** **31.1.2013**

- Causa C-12/11: Sentenza della Corte (Terza Sezione) del 31 gennaio 2013 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dalla Dublin Metropolitan District Court — Irlanda) — Denise McDonagh/Ryanair Ltd [Trasporto aereo — Regolamento (CE) n. 261/2004 — Nozione di «circostanze eccezionali» — **Obbligo di prestare assistenza ai passeggeri in caso di cancellazione di un volo per «circostanze eccezionali»** — Eruzione vulcanica all'origine della chiusura dello spazio aereo — Eruzione del vulcano islandese Eyjafjallajökull]
- Causa C-26/11: Sentenza della Corte (Terza Sezione) del 31 gennaio 2013 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dal Grondwettelijk Hof — Belgio) — Belgische Petroleum Unie VZW e a./Belgische Staat (Direttiva 98/70/CE — **Qualità della benzina e del combustibile diesel** — Articoli 3-5 — Specifiche ecologiche dei carburanti — Direttiva 98/34/CE — Procedura d'informazione nel settore delle norme e delle regolamentazioni tecniche e delle regole relative ai servizi della società dell'informazione — Articoli 1 e 8 — Nozione di «regola tecnica» — Obbligo di comunicare i progetti di regole tecniche — Normativa nazionale in forza della quale le società petrolifere che immettono sul mercato benzina e/o carburante diesel hanno l'obbligo di immettere sul mercato, nello stesso anno civile, anche una certa quantità di biocombustibili)
- Causa C-301/11: Sentenza della Corte (Settima Sezione) del 31 gennaio 2013 — Commissione europea/Regno dei Paesi Bassi (**Normativa tributaria** — Trasferimento di domicilio fiscale — Libertà di stabilimento — Articolo 49 TFUE — Imposizione sulle plusvalenze non realizzate — Tassa immediata all'uscita)
- Causa C-394/11: Sentenza della Corte (Quarta Sezione) del 31 gennaio 2013 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dalla Komisia za zashtita ot diskriminatsia — Bulgaria) — Valeri Hariev Belov/CHEZ Elektro Bulgaria AD e a. (Rinvio pregiudiziale — Articolo 267 TFUE — **Nozione di «organo giurisdizionale nazionale»** — Incompetenza della Corte)
- Causa C-642/11: Sentenza della Corte (Terza Sezione) del 31 gennaio 2013 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dall'Administrativen sad Varna — Bulgaria) — Stroy trans EOOD/Direktor na Direktsia «Obzhalvane I upravlenie na izpalnenieto» — Varna pri Tsentralno upravlenie na Natsionalnata agentsia za prihodite (Fiscalità — IVA —

Direttiva 2006/112/CE — **Principio della neutralità fiscale** — Diritto alla detrazione — Diniego — Articolo 203 — Indicazione dell'IVA in fattura — Esigibilità — Sussistenza di un'operazione imponibile — Valutazione identica nei confronti dell'emittente e del destinatario della fattura — Necessità)

- Causa C-643/11: Sentenza della Corte (Terza Sezione) del 31 gennaio 2013 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dall'Administrativen sad Varna — Bulgaria) — LVK — 56

EOOD/Direktor na Direktsia «Obzhalvane I upravlenie na izpalnenieto» — Varna pri Tsentralno upravlenie na Natsionalnata agentsia za prihodite (Fiscalità — IVA — Direttiva 2006/112/CE — **Principio della neutralità fiscale** — Diritto alla detrazione — Diniego — Articolo 203 — Indicazione dell'IVA sulla fattura — Esigibilità — Sussistenza di un'operazione imponibile — Valutazione identica nei confronti dell'emittente della fattura e del suo destinatario — Necessità)

### **ABSTRACT TOP NEWS**

COMMISSIONE EUROPEA – Affari economici e finanziari – **La Commissione presenta i prossimi passi verso una vera e profonda Unione economica e monetaria** - La Commissione ha presentato due nuove comunicazioni: una sul coordinamento ex-ante dei progetti di importanti riforme di politica economica e una sullo Strumento su Convergenza e Competitività (testo disponibile in inglese)

PARLAMENTO EUROPEO - 22.3.2013 - **Traslocare in un altro paese sarà sempre più semplice. Anche per le macchine** - Un miliardo e mezzo di euro saranno risparmiati ogni anno grazie alla semplificazione della registrazione dei veicoli a motore da uno stato all'altro. Durante l'audizione di mercoledì, i membri della commissione al Mercato interno hanno discusso i diversi aspetti della proposta della Commissione europea confrontandosi con gli esperti nel settore.

### **FORUM, SEMINARI, EVENTI**

ConhIT è l'evento leader in Europa per il settore dell'assistenza sanitaria IT. L'Enterprise Europe Network di Berlino-Brandeburgo invita a partecipare all'Evento Internazionale di Partnering Event "conhIT Business Meetings" che si terrà al quartiere fieristico di Berlino. I temi principali sono: Soluzioni per studi medici, laboratori e radiologi; Software e Hardware per ospedali, cliniche di riabilitazione e case di cura; Infrastrutture IT; Soluzioni di comunicazione; Soluzioni di Telemedicina; Tecnologia medica IT - Lingua: Inglese - Costi: Gratuito - Date: 27 Marzo registrazione e presentazione di un profilo di cooperazione; 19 marzo - 2 aprile selezione online degli incontri "faccia a faccia" - Martedì 9 Aprile incontri bilaterali (13:00 - 17:30). Ulteriori informazioni: [conhIT Business Meetings 2013](#)

Il 19 aprile 2013, a Bielsko-Biala in Polonia, si terrà il Brokerage Event YOUR HOME 2013 - Fiera Internazionale dell'Industria della Costruzione. - Temi principali: Materiali da costruzione e tecnologie a basso consumo energetico: sistemi di costruzione, pareti, tetti, soffitti, tecnologie di costruzioni passive; Tetti e accessori per tetti; Infissi in legno - finestre, porte; Pietra e ceramica: pietra naturale, piastrelle di ceramica; Design d'interni: mobili, elementi decorativi, ringhiere, scale, pavimenti, pareti e rivestimenti soffitto; Tecniche di riscaldamento a bassa energia: camini, impianti di riscaldamento, impianti di riscaldamento centrale - ventilazione e condizionamento dell'aria, acqua e gas; Arredamento bagno e sauna; Utilizzo di

fonti energetiche rinnovabili; Moderni sistemi di riscaldamento per garantire comfort delle camere.

La partecipazione è gratuita. Traduzione (inglese o ceca) - Maggiori dettagli: <https://yourhome.netecom.pl/>

Il 25 aprile 2013 si terrà l'evento B2B Crosstour 2013 presso l'Hotel Ruse, a Riga in Bulgaria. I settori interessati sono il turismo e la creatività. Il termine per l'iscrizione è il 10 aprile 2013. Per informazioni dettagliate si prega di visitare il

sito: <http://danubetournet.eu/crosstour2013>

Possono partecipare tutte le parti interessate: Turismo - Alberghi, pensioni, altri tipi di alloggio; - Ristoranti / Mangiare

e bere; - Hotel con Spa o centri medici / sanitari; - Comuni; - Centri di Informazione Turistica; - Tour operator; - Agenzie di viaggio; - Altre organizzazioni nel campo del turismo.

Industrie creative interessate al settore del turismo: - Villaggi artigianali disposti ad attrarre flussi turistici; - Spazi creativi di interesse turistico; - Organizzatori di festival di arte creativa; - Aziende che intendono stabilire contatti con organizzazioni artigiane e organizzatori di eventi culturali della regione del Danubio; - Soggetti interessati al patrimonio culturale, storico e contemporaneo; - Qualsiasi altra industria creativa interessata alla collaborazione con il settore del turismo.

Tutti i partecipanti potranno usufruire di sconti sul pernottamento in hotel di Riga.